

Vorspeisen & Salate

Cesar Salad mit Parmesan und Hähnchenflakes	13,80 €
Wildkräutersalat mit marinierten Kirschtomaten, Cantaloupe und Parmesan	7,50 €
mit Hähnchenbruststreifen	12,50 €
Bruschetta mit Parmesan, Rucola und Olivenöl	6,90 €

Suppen

Fruchtige Tomatensuppe mit Pesto und Croutons	6,50 €
Gulaschsuppe mit Paprika und Rindfleisch	6,50 €

Fisch & Meer

Riesengarnelen mit Curry, Safran und Fussiloni	16,50 €
Lachs in Limetten-Buttersauce, Gemüse und Linguini	17,50 €
Gebratenes Zanderfilet mit Blattspinat und Kartoffelstampf	17,50 €

Ristorante · Pizzeria
Al Porto

Fleisch

Rindfleischröllchen mit einer Bohnenvariation und Kartoffelgratin	17,50 €
Schweinelende in Orangen-Pfefferschmand, Vichy-Karotten und Tagliarini	16,50 €
Hähnchenbrust in Pilz-Kräuterrahmsauce, Rosmarinkartoffeln und Blattsalat	15,50 €

Pizza

Pizza Margherita	9,90 €
Tomatensoße und Mozzarella	
Pizza Prosciutto	10,90 €
Tomatensoße, Mozzarella und Hinterschinken	
Pizza Salame	10,90 €
Tomatensoße, Mozzarella und Salami	
Pizza Hawaii	11,90 €
Tomatensoße, Mozzarella, Schinken und Ananas	
Pizza Vegetariana	12,50 €
Tomatensoße, Mozzarella, Paprika, Champignons, Zwiebel, Oliven und Rucola	
Pizza Diavolo	12,90 €
Tomatensoße, Mozzarella, Salami, Peperoni und Zwiebeln	
Pizza Speciale	12,90 €
Tomatensoße, Mozzarella, Salami, Hinterschinken und Champignons	

Ristorante · Pizzeria
Al Porto

Pizza

Pizza Tonno ¹⁶	12,90 €
Tomatensoße, Mozzarella, Thunfisch und Zwiebel	
Pizza Al Porto ^{16,20}	13,90 €
Tomatensoße, Mozzarella, Schinken, Oliven, Rucola und frisch geriebenen Parmesan	
Pizza Quattro Formaggi ¹⁶	13,90 €
Tomatensoße, Mozzarella, Gorgonzola, Grana Padano und Pecorino	
pro Beilage extra any extra topping	1,30 €

Pasta

Spaghetti Bolognese mit Parmesan	12,90 €
Penne Carbonara mit Speck, Ei und Parmesan	14,90 €
Gorgonzola mit gebratenen Schweinemedallions, Gorgonzolasauce und Spinat	15,90 €

Dessert

Tiramisu mit Beerenobst und Minzezza Margherita	7,50 €
Cheese Cake mit Blaubeertopping	7,50 €

Ristorante · Pizzeria
Al Porto

Alkoholfreie Getränke

Glashäger Classic	0,25l	2,60 €
Mineralwasser mit Kohlensäure, Flasche Sparkling water, bottle	0,75l	6,50 €
Glashäger Naturell	0,25l	2,60 €
Mineralwasser ohne Kohlensäure, Flasche Still water, bottle	0,75l	6,50 €
Apfelsaft, Orangensaft, Multivitaminsaft, Kirschnektar, Bananenektar	0,2l	2,60 €
Apple juice, orange juice, multivitamin juice, cherry nectar, banana nectar		
Saftschorle Juice spritzer	0,2l	2,60 €
alle Säfte oder Saftschorlen all juices or spritzers	0,4l	4,60 €
Tomatensaft Tomato juice	0,2l	2,90 €
Coca Cola ^{15,17,23} , Coca Cola light ^{15,17,23,27,28} , Fanta ^{15,17} , Sprite ^{15,17} , Spezi ^{15,17,23}	0,2l	2,60 €
alle Softdrinks all soft drinks	0,4l	4,50 €
Schweppes Bitter Lemon ^{17,24} , Ginger Ale ¹⁷ , Tonic Water ²⁴	0,2l	2,70 €

Biere

Freiberger Pils 4,9 Vol. %	0,3l	2,90 €
vom Fass Freiberger beer from the barrel	0,5l	4,70 €
Köstritzer Schwarzbier 4,8 Vol. %	0,3l	2,90 €
vom Fass Köstritzer black beer from the barrel	0,5l	4,70 €
Alsterwasser ^{15,17}	0,3l	2,90 €
mit Zitronenlimonade Freiberger beer with lemon lemonade	0,5l	4,70 €
Diesel ^{15,17,23}	0,3l	2,90 €
mit Coca Cola Freiberger beer with Coca Cola	0,5l	4,70 €
Störtebeker Bernstein-Weizen 5,3 Vol. %	0,5l	4,50 €
Hell, Flasche Wheat beer, light, bottle		
Störtebeker Roggen-Weizen 5,4 Vol. %	0,5l	4,50 €
Dunkel, Flasche Wheat beer, dark, bottle		
Störtebeker Bernstein-Weizen Alkoholfrei	0,5l	4,50 €
Hell, Flasche Wheat beer without alcohol, light, bottle		
Lübzer Alkoholfrei	0,33l	3,20 €
Flasche Beer without alcohol, bottle		
Heineken Beer 5,0 Vol. %	0,33l	3,50 €
Flasche bottled beer		
Vita Malz ¹⁵	0,33l	3,20 €
alkoholfrei, Flasche Malt beer without alcohol, bottle		

Ristorante · Pizzeria
Al Porto

Aperitifs

Campari ¹⁵ 25 Vol. %	4 cl	5,00 €
Aperol ¹⁵ 15 Vol. %	4 cl	5,00 €
Aperol Spritz ¹⁵		7,50 €
Aperol, Prosecco, Mineralwasser, Eiswürfel Aperol, Prosecco, sparkling water, ice cubes		
Sandeman Sherry Medium Dry ¹⁵ 15 Vol. %	5 cl	4,50 €
Martini Extra Dry, Bianco ¹⁹ 15 Vol. %	5 cl	4,50 €
Prosecco "IL Portale" Vino Frizzante Treviso, Treviso, Italien 11 Vol. %	0,1l	3,00 €
trocken dry	0,75l	15,00 €
Rosato Via ^{15,17,24}		7,50 €
Ramazzotti Aperitivo Rosato, Bitter Lemon, Eiswürfel, Zitronenscheibe, Minze Ramazzotti Aperitivo Rosato, Bitter Lemon, ice cubes, lemon slice, mint		
Rosato Mio ¹⁵		7,50 €
Ramazzotti Aperitivo Rosato, Prosecco, Eiswürfel, Basilikumblätter Ramazzotti Aperitivo Rosato, Prosecco, ice cubes, basil leaves		
Rosato Duo ^{15,24}		7,50 €
Ramazzotti Aperitivo Rosato, Tonic Water, Eiswürfel, Limettenviertel Ramazzotti Aperitivo Rosato, Tonic Water, ice cubes, lime pieces		
Capri & Tonic ^{15,24}		7,50 €
Limoncello di Capri, Tonic Water, Zitrone, Eiswürfel Limoncello di Capri, Tonic Water, Lemon, ice cubes		
Capri Spritz ¹⁵		7,50 €
Limoncello di Capri, Prosecco, Mineralwasser, Basilikum, Eiswürfel Limoncello di Capri, Prosecco, sparkling water, basil, ice cubes		
Pampelle Spritz ^{15,17,24}		8,50 €
Pampelle Ruby l'Apéro, Prosecco, Eiswürfel, Soda Pampelle Ruby l'Apéro, Prosecco, soda, ice cubes		
Pampelle Ruby Rose ¹⁵		8,50 €
Pampelle Ruby l'Apéro, Epicuro Rosato, Eiswürfel, Soda Pampelle Ruby l'Apéro, Epicuro Rosato, ice cubes		
Pampelle Tonic ^{15,24}		8,50 €
Pampelle Ruby l'Apéro, Tonic, Eiswürfel Pampelle Ruby l'Apéro, Tonic, ice cubes		
Martini Cocktail ¹⁹		7,50 €
Martini Extra Dry und Bombay Sapphire London Dry Gin		
Negroni Cocktail ^{15,19}		7,50 €
Campari, Martini Rosso und Bombay Sapphire London Dry Gin		

Ristorante · Pizzeria
Al Porto

Weißwein

Cantina di Soave Pinot Grigio Garganega Veneto, Venetien, Italien	0,2l	5,30 €
Pinot Grigio IGT trocken 11,5 Vol. % dry	0,75l	19,00 €
Renato Buganza Gavi Il Forte, Gavi, Italien	0,2l	5,50 €
Gavi DOCG trocken 12,5 Vol. % dry	0,75l	19,50 €
Langenbach 'Kallstadter Kobnert' Silvaner Kabinett, Pfalz	0,2l	5,20 €
Silvaner QbA halbtrocken 11,5 Vol. % medium-dry	0,75l	18,50 €

Roséwein

Epicuro Rosato Puglia, Apulien, Italien	0,2l	5,30 €
Epicuro Rosato IGT trocken 13 Vol. % dry	0,75l	19,00 €
Wageck Pfaffmann Portugieser Weißherbst, Pfalz	0,2l	5,50 €
Portugieser Weißherbst QbA halbtrocken 12,5 Vol. % medium-dry	0,75l	19,50 €

Rotwein

Villa Albergotti Chianti Toskana, Italien	0,2l	5,30 €
Chianti DOCG trocken 13 Vol. % dry	0,75l	19,00 €
Villa Antica Primitivo di Manduria, Apulien, Italien	0,2l	5,80 €
Primitivo DOC trocken 14 Vol. % dry	0,75l	21,00 €
Il Portale Lambrusco dell' Emilia Vino Frizzante, Emilia, Italien	0,2l	4,50 €
Lambrusco IGT lieblich 7,5 Vol. % sweet wine	0,75l	16,50 €
Weinschorle rot oder weiß	0,2l	4,50 €
Wine spritzer with red or white wine		

Ristorante · Pizzeria
Al Porto

Spirituosen

Ramazotti 30 Vol. %	2 cl	2,50 €
Ramazotti Aperitivo Rosato ¹⁵ 15 Vol. %	2 cl	2,60 €
Jägermeister 35 Vol. %	2 cl	2,50 €
Averna 29 Vol. %	2 cl	2,60 €
Fernet Branca 39 Vol. %	2 cl	2,60 €
Limoncello di Capri ¹⁵ 30 Vol. %	2 cl	2,50 €
Toschi Sambuca Stella d'Italia 38 Vol. %	2 cl	2,60 €
Malteserkreuz Aquavit 40 Vol. %	2 cl	2,60 €
Jubiläums Aquavit 40 Vol. %	2 cl	2,60 €
Linie Aquavit 41,5 Vol. %	2 cl	2,60 €
Original Lehment Rostocker Doppel-Kümmel 38,0 Vol. %	2 cl	2,50 €
Schwechower Obstbrand Mirabelle 40 Vol. %	2 cl	3,50 €
Marzadro Grappa Stravecchia Le Dic'otto Lune 41 Vol. %	2 cl	3,50 €
aus den Rebsorten Cabernet, Merlot, Marzemino und Teroldego		
Amaretto ¹⁵ 28 Vol. %	2 cl	2,50 €
Baileys ^{15,23} 17 Vol. %	4 cl	4,60 €
Eierlikör 20 Vol. %	2 cl	2,50 €
Bushmills 10 Jahre, Single Malt, Irish Whiskey 40 Vol. %	4 cl	6,40 €
Tullamore Dew, Irish Whiskey 40 Vol. %	4 cl	5,60 €
Jim Beam 40 Vol. %	4 cl	5,00 €
Longdrink	4 cl	6,80 €
Gordon's London Dry Gin 37,5 Vol. %	2 cl	2,50 €
Longdrink	4 cl	6,80 €
Bombay Sapphire London Dry Gin 40 Vol. %	2 cl	2,80 €
Longdrink	4 cl	7,80 €
Absolut Vodka 40 Vol. %	2 cl	2,60 €
Longdrink	4 cl	6,80 €
Bacardi Carta Blanca 37,5 Vol. %	2 cl	2,50 €
Longdrink	4 cl	6,80 €
Havana Club Añejo 3 Años 40 Vol. %	2 cl	2,60 €
Longdrink	4 cl	7,20 €

Ristorante · Pizzeria
Al Porto

Heiße Getränke

Tasse Kaffee Cup of coffee ²³	2,20 €
Cappuccino ²³	2,80 €
Latte Macchiato ²³	3,50 €
Milchkaffee Latte ²³	3,30 €
Espresso ²³	2,10 €
doppelter Espresso double Espresso	3,50 €
Espresso Macchiato	2,30 €
Heiße Schokolade Hot chocolate	3,00 €
mit Sahne with cream	3,50 €
Tee Tea	2,00 €
verschiedene Sorten different varieties of tea	

Kaffepezialitäten

Irish Coffee ²³	6,90 €
Kaffee mit 4 cl Whisky, braunen Rohrzucker & Sahne Coffee with 4 cl Whisky, brown cane sugar & cream	
Baileys Coffee ^{15,23}	6,90 €
Kaffee mit 4 cl Baileys & Sahne Coffee with 4 cl Baileys & cream	
Kaffee Holländisch Coffee Dutch ²³	6,90 €
Kaffee mit 4 cl Eierlikör & Sahne Coffee with 4 cl Advocaat & cream	
Lumumba	6,90 €
Heiße Schokolade mit 4 cl Rum & Sahne Hot chocolate with 4 cl rum & cream	
Russische Schokolade Russian Chocolate	6,90 €
Heiße Schokolade mit 4 cl Wodka & Sahne Hot chocolate with 4 cl Wodka & cream	
Grog	4,50 €
alkoholisches Heißgetränk aus 4 cl Rum, Zucker und heißem Wasser alcoholic hot drink from 4 cl rum, sugar and hot water	

- Trotz größter Sorgfalt bei der Herstellung der Speisen kann nicht ausgeschlossen werden, dass Spuren der 14 Hauptgruppen enthalten sind -
- Despite the utmost care in the preparation of the food, it can not be ruled out that traces of the 14 main groups are included -

Allergene (Allergenkarte separat erhältlich) | Allergens (Please ask for a special allergenic menu):

1 = glutenhaltiges Getreide | gluten-containing cereal, 2 = Krebstiere | crustaceans, 3 = Eier | eggs, 4 = Fisch | fish, 5 = Erdnüsse | peanuts, 6 = Soja | soybean, 7 = Milch | milk, 8 = Schalenfrüchte (Mandeln, Paranüsse, Haselnüsse, Walnüsse, Cashewnüsse, Pecannüsse, Pistazien, Macadamia) | peas, walnuts, cashew nuts, pecans, pistachios, macadamia), 9 = Sellerie | celery, 10 = Senf | mustard, 11 = Sesam | sesame, 12 = Schwefeldioxid und Sulfite | sulfur dioxide and sulphites, 13 = Lupinen | lupines, 14 = Weichtiere | softening

Zusatzstoffe | Additives:

15 = mit Farbstoff(en) | with dyes, 16 = mit Konservierungsstoff(en) | with preservatives, 17 = mit Antioxidationsmittel | with antioxidants, 19 = mit Schwefeldioxid | with sulfur dioxide, 20 = mit Schwärzungsmittel | with dyes, 21 = mit Phosphat | with phosphate, 23 = koffeinhaltig | caffeine-containing, 24 = chininhaltig | quinine-containing, 27 = enthält eine Phenylalaninquelle | contains a phenylalanine source, 28 = mit Süßungsmittel | with sweeteners

Ristorante · Pizzeria
Al Porto